Marfû'at-al asmâ
(Les noms régis au nominatif)

fâ'il
(Le nom d'agent)

Le nom d'agent (**sujet)**, est le nom régi au nominatif dont le verbe a été mentionné auparavant.

zâhir
(L'apparent)

qhâma **zaydu**n / Zayd s'est levé
yaqhûmu **zaydu**n / Zayd se lève
qhâma **zaydâ**ni / les deux Zayd se sont levés
yaqhûmû **zaydâ**ni / les deux Zayd se lèvent
qhâma **zaydû**na / les Zayd se sont levés
yaqhûmû **zaydû**na / les Zayd se lèvent
qhâma **rijâ**lu / les hommes se sont levés
yaqhûmû **rijâ**lu / les hommes se lèvent
qhâmat **hindu**n / Hind s'est levée
qhâmat **hindâ**ni / les deux Hind se sont levées

mudmar
(Le dissimulé)

darabtu / J'ai frappé
darabnâ / Nous (duel et pluriel) avons frappé
darabta / Tu (masc.) as frappé
darabti / Tu (fem.) as frappé
darabtumâ / Vous deux (masc. fém.) avez frappé
darabtum / Vous (masc.) avez frappé
darabtunna / Vous (fem.) avez frappé
daraba / il a frappé
darabat / elle a frappé
darabâ / Ils (deux) ont frappé
darabû / ils ont frappé
darabna / elles ont frappé

mubtadâ
(L'inchoatif)

L'inchoatif (thème, ce dont on parle), est ce qui exprime le commencement d'un énoncé. C'est un **nom régi au nominatif**, dépourvu de régissant concret.

zâhir
(Apparent)

zaydun qhâ'imun /
Zayd est debout
zaydâni qhâ'imâni /
Les deux Zayd sont debouts
zaydûna qhâ'imûna
/Les Zayd sont debouts

mudmar
(Le dissimulé)

il en existe douze formes
anâ / moi
nahnu / nous
anta / toi (masc)
anti / toi (fem.)
antumâ / vous deux
antum / vous (masc.)
antunna / vous (fem.)
huwa / lui
hiya / elle
humâ / eux deux
hum / eux
hunna / elles

huwa qhâ'imun /
Il est debout

khabar
(L'énonciatif)

L'énonciatif (prédicat, ce qu'on en dit), est le **nom régi au nominatif** rapporté à l'inchoatif (musnad ilayhi).
L'énonciatif s'accorde avec l'inchoatif.

qh'ayru mufradun
(Enonciatif non simple)

Il se présente sous quatre formes:

Jâr wa majrûr
(Le régissant au génitif et le régi au génitif)

zaydun fî dâri /
Zayd est à la maison

Zarf
(Le circonstanciel de temps ou de lieu)

zaydun inda ka /
Zayd est vers toi

Fi'l wa Fa'iluhû
(Le verbe avec son sujet)

zaydun qhâma abûhu/
Zayd, son père est debout

Mubtadâ wa khabar
(L'inchoatif avec son énonciatif)

zaydun jâriyatuhû dhâhibatun/
Zayd sa servante est partie

Mufradun
(Enonciatif simple)

Il est composé d'un seul mot

zaydun qhâ-imun/
Zayd est debout

awâmil
(Les régissants qui affectent l'inchoatif et l'énonciatif)

Appelés aussi nawâsikh (abrogatifs), ils ont le pouvoir d'abroger la marque casuelle de l'inchoatif et de l'énonciatif qu'ils régissent dans la phrase nominale, pour le remplacer par d'autres marques casuelles.

maf'ûl al-lezi lam yusama fâ'iluhu
(Le complément dont le sujet n'a pas été mentionné)

C'est le nom **complément du verbe** dont **le sujet n'a pas été mentionné**. Du fait que le sujet du verbe soit ignoré, le **complément**, lui, est exceptionnellement régit au **nominatif.**

at-tâbi'u li al-marfû'at
(s'accorde avec ce qui est régi au nominatif)
[**L'appositif**]

Cette partie traitent des mots liés syntaxiquement à un mot régi au nominatif. Ces mots sont régis au nominatif comme les mots auxquels ils se rapportent.

na't
(L'épithète)

l'adjectif épithète du sujet s'accorde avec:

al-man'ût
(le nom qu'il qualifie)

lorsqu'il est régi:
• Au nominatif
qhâma **zaydu**n **al-â'qhilu**/
Zayd le sage s'est levé

• A l'accusatif
ra-aytu **zaydan al-â'qhila**/
J'ai vue Zayd le sage

• Au génitif
marartu bi **zaydi**n **al-â'qhili**/
je suis passé près de Zayd le sage

an-nakirat
(l'indétermination)

Il correspond à tout nom établit dont aucun individu de son genre ne lui est spécifié.
En résumé c'est toute unité pouvant recevoir le déterminant «**Alif lam**»

ar-rajulu/ l'homme
(l'homme est l'opposé de la femme)
al-farasu /le cheval
(Le cheval est un herbivore)

al-ma'rifatu
(La détermination)

Ismu al-mudmar
(Le pronom personnel)

anâ / moi
anta / toi
anti / toi

Ismu al-mubham
(Le pronom vague)

hâdhâ / celui-là
hâdhihî / celle-là
hâ'ulâhi /ceux-là

Ismu al-'alam
(Le nom propre)

de personne
Zaydun / Zayd

de chose
makkata / la mèque

Ismu al-ledhî fîhi alîfu wa lâmu
(Le nom déterminé par un article)

ar-rajulu / l'homme
(l'homme à la veste noire)
al-qhu'lâmu / l'enfant
(l'enfant au cheveux roux)

mâ udîfa ilâ wâhidin min hâdhihil arba-'ati
(Tout ce qui est annexé à l'une des quatre sortes)

'atf
(Le coordonnant)

Lorsqu'un mot est coordonné à un autre mot, le second est régi à la marque casuelle du premier.

qhâma **zaydun wa amrun**/
Zayd et Amr se sont levés
ra-aytu **zaydan wa amran**/
j'ai vue Zayd et Amr
marartu bi **zaydin wa amrin**/
je suis passé prés de Zayd et Amr

Les particules de coordination:
Wa / et
Fa / puis, et, or, alors
Thumma / ensuite
Aw / ou, ou bien
Am / ou bien
Immâ / soit, quant
Bal / bien plus, au contraire
Lâ / non
Laquinna / mais
Hattâ / jusqu'à (jusqu'à ce que)

tâwkîd
(Le corroboratif)

Le corroboratif subit la même rection que le mot qu'il corrobore,

qhâma **zaydun nafsuhû** /
Zayd s'est levé lui-même
ra-aytul **qhawma kulahum**/
j'ai vue la foule en totalité
marartu bi **qhawmi ajma-î'-na**/
je suis passé près de la foule entière

Les mots corroboratifs sont:
Nafsu / âme, être, personne
'ayn / œil
kullu / tous, totalité
ajma'u / tous, totalité

Ainsi que des mot au sens analogue
akta'u / vous dites
abta'u / vous dites
absa'u / vous dites

An-nâ'ib'an al-fâ'il
ou encore la forme passive

Si le verbe est conjugué au **mâdi**:
on assigne une **damma à la première radicale** et une **kasra à l'avant dernière radicale** du verbe.

Si le verbe est conjugué au **mudâri**:
on assigne une **damma à la première radicale** et une **fatha à l'avant dernière radicale** du verbe.

zâhir
(L'apparent)

Le **complément apparent** dont le sujet n'a pas été mentionné est un **nom propre** ou **commun détaché du verbe.**
L'action dénotée par le verbe est opérée sur lui.

duriba zaydun / Zayd a été frappé
yudrabu zaydun / Zayd est frappé
ukrima amrun / Amr a été honoré
yukramu amrun/ Amr est honoré

mudmar
(Le dissimulé)

Le **complément dissimulé** dont le sujet n'a pas été mentionné est le **pronom personnel suffixé au verbe**.
L'action dénotée par le verbe est opéré sur la personne désignée par ce pronom.

duribtu / j'ai été frappé
duribta / tu as été frappé
duribti / tu as été frappée

Appelés aussi nawâsikh (abrogatifs), ils ont le pouvoir d'abroger la marque casuelle de l'inchoatif et de l'énonciatif qu'ils régissent dans la phrase nominale, pour le remplacer par d'autres marques casuelles.

kâna wa akhawâtuhâ
(kâna et ses congénères)

Ce sont des **verbes** qui régissent **l'inchoatif au nominatif** et **l'énonciatif à l'accusatif**.

Kâna / être, exister; **'amsa** / être au soir; **asbaha** / être au matin; **adhâ** / être au lever du soleil; **zalla** / être en train de; **bâta** / passer la nuit ; **sâra** / devenir; **laysa** / ne pas être; **mâ zâla** / ne pas cesser de; **mâ infaka** / ne pas cesser de; **mâ fatî'-a** / ne pas cesser de; **mâ barîha** / ne pas cesser de; **mâ dâma** / ne pas cesser de;
...et tout ce qui se conjuguent de ces verbes:

kâna / il a été; **yakûnu** / il est; **kun** / soit ;
asbaha /il a été au matin; **yusbihu** /il est au matin;
asbah /soit au matin

kâna zaydun qhâ-iman / Zayd a été debout ;
laysa amrun shâkhissan / Amr n'est pas courageux
L'inchoatif est appelé **ismu kâna**,
l'énonciatif est appelé **khabaru kâna**

inna wa akhawâtihâ
(inna de et ses congénères)

Ce sont des **particules** qui régissent **l'inchoatif à l'accusatif** et **l'énonciatif au nominatif**.

Inna / certes (la confirmation de l'idée)
anna / que (la confirmation de l'idée)
lâkinna / mais, cependant (la restriction)
ka-anna / comme si (l'assimilation)
layta / plaise, plût à Dieu que...(le souhait)
la'alla / peut être (l'espoir et l'idée de la possibilité...)

inna zaydan qhâ-imun /
Certes Zayd est debout
layta amran shâkhisun /
plaise à Dieu que Amr soit courageux

Thanna wa akhawâtihâ
(thannantu et ses congénères)

Ce sont des **verbes** qui régissent **l'inchoatif et l'énonciatif à l'accusatif** par le fait qu'ils soient tous les deux ses compléments.

zannantu / j'ai pensé
hasibtu / j'ai compté
khiltu / je me suis figuré
za'amtu / j'ai été d'avis que
ra'aytu / j'ai vu
'alimtu / j'ai su
wajadtu / j'ai trouvé
ittakhadhtu / j'ai pris...pour
ja'altu / j'ai considéré...comme
Sami'tu / j'ai entendu conjugué (dire)

zanantu zaydan qhâ-iman /
J'ai pensé que Zayd était debout
khiltu amran shâkhisan/
je me suis figuré que Amr était courageux
Ainsi **zannantu** et ses congénères peuvent régir plusieurs **compléments à l'accusatif**

badal
(Substitutif)

C'est lorsqu'on substitut un nom à un autre nom, ou bien un verbe à un autre verbe, ce dernier suit le premier dans toutes ses flexions

Chay-i mina chay-i
(Le substitutif d'une chose par une autre chose)

qhâma **zaydun akhûka** /
Zayd (qui est) ton frère, est debout

zâranî **Muhammadun amûka** /
Ton oncle Muhammad, m'a rendu visite

Ba'da minal kulli
(Le substitutif de la partie par le tout)

akaltu **raghî'fa thuluthatu** /
J'ai mangé le tiers du pain

hafizhtu **al-qhur'âna nisfatu** /
J'ai appris la moitié du corant0

3: **Ithtimâli**
(Le substitutif de la chose inhérente)

nafa-a'nî **zaydun i'lmuhû** /
Zayd m'a été utile de par sa science

a'jabanî **al-jâriyatu hadîthuhâ** /
le discours de la servante m'a plut

A'lati
(Le substitutif de l'erreur)

Il est de trois sortes:

La substitution pour un mot meilleur
hâdhihi **al-jâriyatu badrun [shamsun]** /
cette servante est un clair de lune, [plutôt soleil]

La substitution de confusion
ra-aytu **zaydan [farasan]** /
J'ai vue Zayd, un cheval !

• La substitution après s'être trompé
ra-aytu **zaydan [al-farasa]** /
J'ai vue Zayd, [euh! le cheval !]